

Documento elaborado en versión pública, según los artículos 24 literal "c" y 30 de la Ley de Acceso a la Información Pública -LAIP, se han suprimido los datos personales en atención a lo establecido en el artículo 32 literal e) de la LAIP.



ADMINISTRACIÓN NACIONAL DE  
ACUEDUCTOS Y ALCANTARILLADOS



**CONTRATO DE PRECIO FIJO DE SUMINISTRO E INSTALACIÓN N° 67/2024**  
**LICITACIÓN COMPETITIVA NÚMERO LC-44/2024**  
**ACTA DE SESIÓN EXTRAORDINARIA No. 09, ACUERDO N° 4.1.6**  
**DE FECHA 16 DE AGOSTO DE 2024**

**Nosotros:** **JORGE ANTONIO CASTANEDA CERÓN**, de cuarenta y tres años de edad, Ingeniero Civil, del domicilio [REDACTED], con Documento Único de Identidad número [REDACTED]

[REDACTED] actuando en mi carácter de Presidente de la Junta de Gobierno, en nombre y representación legal de la **ADMINISTRACIÓN NACIONAL DE ACUEDUCTOS Y ALCANTARILLADOS**, que puede abreviarse **ANDA**, Institución Autónoma, de Servicio Público, del domicilio de San Salvador, departamento de San Salvador, con número de Identificación Tributaria cero seiscientos catorce - doscientos diez mil ciento veintitres - cero cero cinco - nueve; y con Registro de Contribuyente del Impuesto a la Transferencia de Bienes Muebles y a la Prestación de Servicios número treinta y dos mil ochocientos cuatro - nueve, que en el transcurso del presente instrumento me denominaré "**La Institución Contratante**" o "**ANDA**", y **VÍCTOR MANUEL ALVARADO BARRIENTOS**, de [REDACTED] años de edad, [REDACTED] del domicilio de [REDACTED] con Documento Único de Identidad número [REDACTED]

[REDACTED] actuando en mi calidad de Administrador Único Propietario y Representante Legal de la Sociedad **CONTINENTAL AUTOPARTS, SOCIEDAD ANÓNIMA DE CAPITAL VARIABLE** que puede abreviarse **CONTIPARTS, S.A. DE C.V.**, de nacionalidad salvadoreña, del domicilio de San Salvador, departamento de San Salvador, con Tarjeta de Identificación Tributaria número [REDACTED] y con Registro de Contribuyente del Impuesto de Transferencia de Bienes Muebles y a la prestación de Servicios número [REDACTED] quien en lo sucesivo de este instrumento me denominaré "**El Suministrante**", convenimos en celebrar el presente **CONTRATO DE PRECIO FIJO DE SUMINISTRO E INSTALACIÓN número 67/2024**, derivado del proceso de **LICITACIÓN COMPETITIVA N° LC-44/2024** denominado: "**SUMINISTRO E INSTALACIÓN DE LLANTAS PARA LA FLOTA DE VEHÍCULOS LIVIANOS Y PESADOS**

**MOTOCICLETAS Y MAQUINARIA PESADA DE LA INSTITUCIÓN AÑO 2024",** el cual se regulará conforme a las disposiciones de la Ley de Compras Públicas, que en adelante se denominará LCP, Reglamento del mismo cuerpo legal, solicitud de Ofertas de la Licitación Competitiva N° LC-44/2024 y en especial a las obligaciones, condiciones y pactos establecidos en las siguientes cláusulas: **PRIMERA: OBJETO DEL CONTRATO.** El Suministrante se ha obligado al **SUMINISTRO E INSTALACIÓN DE LLANTAS PARA LA FLOTA DE VEHÍCULOS LIVIANOS Y PESADOS MOTOCICLETAS Y MAQUINARIA PESADA DE LA INSTITUCIÓN AÑO 2024,** bajo las condiciones, y especificaciones técnicas establecidas para la presente contratación, según se detalla a continuación:

| Lote I – Edificio Central, Presidencia, Subdirección Comercial y Gerencia de Aseguramiento y Calidad Torogoz. |                                      |                              |                  |                   |                 |         |          |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------|------------------------------|------------------|-------------------|-----------------|---------|----------|
| Item                                                                                                          | MEDIDA                               | MARCA                        | PROCEDENCIA      | RENDIMIENTO EN KM | PRECIO UNITARIO | IVA     | TOTAL    |
| 1                                                                                                             | Llanta 700 x 15                      | DOUBLE KING/LONGWAY          | CHINA            | 35,000            | \$147.00        | \$19.11 | \$166.11 |
| 2                                                                                                             | Llanta 2.75 x 18 Direccional         | DURO/VINI                    | CHINA            | 35,000            | \$47.00         | \$6.11  | \$53.11  |
| 3                                                                                                             | Llanta 1200 x 20                     | COPARTNER/AURUNZE            | CHINA            | 35,000            | \$427.00        | \$55.51 | \$482.51 |
| 4                                                                                                             | Llanta 1100 x 22                     | JK TORNEL/SAMSON             | MÉXICO/ CHINA    | 35,000            | \$497.00        | \$64.61 | \$561.61 |
| 5                                                                                                             | Llanta 1100 x 20                     | JK TORNEL/ COPARTNER/AURUNZE | MÉXICO/ CHINA    | 35,000            | \$397.00        | \$51.61 | \$448.61 |
| 7                                                                                                             | Llanta 1200 x 22.5                   | ANNAITE/AURUNZE              | CHINA            | 35,000            | \$457.00        | \$59.41 | \$516.41 |
| 8                                                                                                             | Llanta 225/70 R17                    | HILO/ANNAITE                 | CHINA            | 35,000            | \$127.00        | \$16.51 | \$143.51 |
| 9                                                                                                             | Llanta 5.50 R13                      | DOUBLE KING                  | CHINA            | 35,000            | \$67.00         | \$8.71  | \$75.71  |
| 10                                                                                                            | Llanta 185/65/R15                    | OVATION/HAIDA                | CHINA            | 35,000            | \$67.00         | \$8.71  | \$75.71  |
| 11                                                                                                            | Llanta 350-15R trasera               | DURO/VINI                    | CHINA            | 35,000            | \$77.77         | \$10.11 | \$87.88  |
| 12                                                                                                            | Llanta 300-18R Delantera             | DURO/VINI                    | CHINA            | 35,000            | \$77.00         | \$10.01 | \$87.01  |
| 13                                                                                                            | Llanta 265/60/R18                    | DOUBLE KING/ HAIDA           | CHINA            | 35,000            | \$237.00        | \$30.81 | \$267.81 |
| 14                                                                                                            | Llanta 245/60/R18                    | OVATION/HAIDA                | CHINA            | 35,000            | \$217.00        | \$28.21 | \$245.21 |
| 15                                                                                                            | Llanta 185 / R 14 C                  | DOUBLE KING/ HAIDA           | CHINA            | 35,000            | \$77.00         | \$10.01 | \$87.01  |
| 16                                                                                                            | Llanta 195/R14-C                     | OVATION/HAIDA/ DOUBLE KING   | CHINA            | 35,000            | \$87.00         | \$11.31 | \$98.31  |
| 17                                                                                                            | Llanta 28/9-15/7.00 Salida delantera | SOLIDEAL/ MITCO              | SIRILANKA/ CHINA | 35,000            | \$557.00        | \$72.41 | \$629.41 |
| 18                                                                                                            | Llanta 6.50-10/5.00 salida trasera   | SOLIDEAL/ MITCO              | SIRILANKA/ CHINA | 35,000            | \$417.00        | \$54.21 | \$471.21 |
| 19                                                                                                            | Llanta 195 R14                       | OVATION/HAIDA/ DOUBLE KING   | CHINA            | 35,000            | \$87.00         | \$11.31 | \$98.31  |
| 20                                                                                                            | Llanta 205 R14                       | OVATION/HAIDA/ DOUBLE KING   | CHINA            | 35,000            | \$97.00         | \$12.61 | \$109.61 |
| 21                                                                                                            | Llanta 265/65 R17                    | OVATION/FRONWAY              | CHINA            | 35,000            | \$177.00        | \$23.01 | \$200.01 |
| 22                                                                                                            | Llanta 90/90 R18                     | DURO/VINI                    | CHINA            | 35,000            | \$77.77         | \$10.11 | \$87.88  |



| Lote II- REGIÓN METROPOLITANA |                  |                     |             |                   |                 |         |          |
|-------------------------------|------------------|---------------------|-------------|-------------------|-----------------|---------|----------|
| Item                          | MEDIDA           | MARCA               | PROCEDENCIA | RENDIMIENTO EN KM | PRECIO UNITARIO | IVA     | TOTAL    |
| 1                             | Llanta 700 x 15  | DOUBLE KING/LONGWAY | CHINA       | 35,000            | \$147.00        | \$19.11 | \$166.11 |
| 3                             | Llanta 5.5 R13   | DOUBLE KING         | CHINA       | 35,000            | \$67.00         | \$8.71  | \$75.71  |
| 4                             | Llanta 12 R 22.5 | ANNAITE/AURUNZE     | CHINA       | 35,000            | \$457.00        | \$59.41 | \$516.41 |

| Lote III - REGIÓN CENTRAL |                              |                                 |               |                   |                 |          |            |
|---------------------------|------------------------------|---------------------------------|---------------|-------------------|-----------------|----------|------------|
| Item                      | MEDIDA                       | MARCA                           | PROCEDENCIA   | RENDIMIENTO EN KM | PRECIO UNITARIO | IVA      | TOTAL      |
| 1                         | Llanta 245/75 R15            | DUNLOP                          | JAPÓN         | 35,000            | \$257.00        | \$33.41  | \$290.41   |
| 2                         | Llanta 700 x 15              | DOUBLE KING/LONGWAY             | CHINA         | 35,000            | \$147.00        | \$19.11  | \$166.11   |
| 3                         | Llanta 1100 x 20             | JK TORNEL/ COPARTNER/ AURUNZE   | MÉXICO/ CHINA | 35,000            | \$397.00        | \$51.61  | \$448.61   |
| 4                         | Llanta 1000 x 15             | TORNEL/ ADVANCE                 | MÉXICO/ CHINA | 35,000            | \$427.00        | \$55.51  | \$482.51   |
| 5                         | Llanta 2.75 x 18 Direccional | DURO/ VINI                      | CHINA         | 35,000            | \$47.00         | \$6.11   | \$53.11    |
| 6                         | Llanta 3.00 x 18 Tractora    | DURO/ VINI                      | CHINA         | 35,000            | \$77.00         | \$10.01  | \$87.01    |
| 7                         | Llanta 17.5 x 24             | ASTRO/ ADVANCE/ SAMSON/SOLIDEAL | INDIA/ CHINA  | 35,000            | \$997.00        | \$129.61 | \$1,126.61 |
| 8                         | Llanta 165 R13               | DOUBLE KING                     | CHINA         | 35,000            | \$57.00         | \$7.41   | \$64.41    |
| 9                         | Llanta 90-90-18 delantera    | DURO/ VINI                      | CHINA         | 35,000            | \$77.77         | \$10.11  | \$87.88    |
| 10                        | Llanta 100-80-18 trasera     | DURO                            | CHINA         | 35,000            | \$77.77         | \$10.11  | \$87.88    |
| 11                        | Llanta 18.4x26 R4-12PR       | ASTRO/ ADVANCE/ SAMSON/SOLIDEAL | INDIA/ CHINA  | 35,000            | \$1,337.77      | \$173.91 | \$1,511.68 |
| 12                        | Llanta 265/65/R17            | Ovation                         | CHINA         | 35,000            | \$177.00        | \$23.01  | \$200.01   |

| LOTE IV - REGIÓN OCCIDENTAL |                              |                               |                |                   |                 |         |          |
|-----------------------------|------------------------------|-------------------------------|----------------|-------------------|-----------------|---------|----------|
| Item                        | MEDIDA                       | MARCA                         | PROCEDENCIA    | RENDIMIENTO EN KM | PRECIO UNITARIO | IVA     | TOTAL    |
| 1                           | Llanta 175/70 R12            | FIRESTONE                     | COSTA RICA     | 35,000            | \$107.00        | \$13.91 | \$120.91 |
| 3                           | Llanta 195 R14               | DOUBLE KING                   | CHINA          | 35,000            | \$77.00         | \$10.01 | \$87.01  |
| 4                           | Llanta 245/75 R16            | DOUBLE KING                   | CHINA          | 35,000            | \$124.77        | \$16.22 | \$140.99 |
| 6                           | Llanta 700 x 15              | DOUBLE KING/LONGWAY           | CHINA          | 35,000            | \$147.00        | \$19.11 | \$166.11 |
| 7                           | Llanta 700 x 16              | DOUBLE KING/LONGWAY           | CHINA          | 35,000            | \$147.00        | \$19.11 | \$166.11 |
| 8                           | Llanta 7.5 R16               | DOUBLE KING/LONGWAY           | CHINA          | 35,000            | \$177.00        | \$23.01 | \$200.01 |
| 9                           | Llanta 900 x 20              | JK TORNEL/ COPARTNER/ AURUNZE | MÉXICO / CHINA | 35,000            | \$367.00        | \$47.71 | \$414.71 |
| 10                          | Llanta 1000 x 20             | JK TORNEL/ COPARTNER/ AURUNZE | MÉXICO / CHINA | 35,000            | \$377.00        | \$49.01 | \$426.01 |
| 11                          | Llanta 11 x 22.5             | ANNAITE/ AURUNZE              | CHINA          | 35,000            | \$287.00        | \$37.31 | \$324.31 |
| 12                          | Llanta 2.75 x 21 Delantera   | DURO/ VINI                    | CHINA          | 35,000            | \$47.00         | \$6.11  | \$53.11  |
| 13                          | Llanta 2.75 x 18 Direccional | DURO/ VINI                    | CHINA          | 35,000            | \$47.00         | \$6.11  | \$53.11  |

|    |                              |                                 |              |        |            |          |            |
|----|------------------------------|---------------------------------|--------------|--------|------------|----------|------------|
| 14 | Llanta 4.10 x 18 Tractora    | DURO/ VINI                      | CHINA        | 35,000 | \$47.00    | \$6.11   | \$53.11    |
| 15 | Llanta 3.00 x 18 Tractora    | DURO/ VINI                      | CHINA        | 35,000 | \$77.00    | \$10.01  | \$87.01    |
| 16 | Llanta 245/75 R15            | DUNLOP                          | JAPÓN        | 35,000 | \$257.00   | \$33.41  | \$290.41   |
| 17 | Llanta 245/70 R16            | DOUBLE KING                     | CHINA        | 35,000 | \$117.77   | \$15.31  | \$133.08   |
| 18 | Llanta 130/70 R 17 Trasera   | DURO/ VINI                      | CHINA        | 35,000 | \$117.77   | \$15.31  | \$133.08   |
| 19 | Llanta 80/100 R 17 Delantera | DURO/ VINI                      | CHINA        | 35,000 | \$117.77   | \$15.31  | \$133.08   |
| 20 | Llanta 90/90 R 19 Delantera  | DURO/ VINI                      | CHINA        | 35,000 | \$87.77    | \$11.41  | \$99.18    |
| 21 | Llanta 110/90 R 17 trasera   | DURO/ VINI                      | CHINA        | 35,000 | \$117.77   | \$15.31  | \$133.08   |
| 22 | Llanta 80/100 R 18           | DURO/ VINI                      | CHINA        | 35,000 | \$77.77    | \$10.11  | \$87.88    |
| 23 | Llanta 195 R 15              | DOUBLE KING                     | CHINA        | 35,000 | \$87.00    | \$11.31  | \$98.31    |
| 24 | Llanta 6.5 R 16              | DOUBLE KING/LONGWAY             | CHINA        | 35,000 | \$167.00   | \$21.71  | \$188.71   |
| 25 | Llanta 5.5 R 13              | DOUBLE KING                     | CHINA        | 35,000 | \$67.00    | \$8.71   | \$75.71    |
| 26 | Llanta 10-16.5               | ASTRO/ ADVANCE                  | INDIA/ CHINA | 35,000 | \$407.00   | \$52.91  | \$459.91   |
| 27 | Llanta 12-16.5               | ASTRO/ ADVANCE                  | INDIA/ CHINA | 35,000 | \$457.77   | \$59.51  | \$517.28   |
| 28 | Llanta 17.5 L24              | ASTRO/ ADVANCE/ SAMSON/SOLIDEAL | INDIA/ CHINA | 35,000 | \$997.00   | \$129.61 | \$1,126.61 |
| 29 | Llanta 12-16.5               | ASTRO/ ADVANCE                  | INDIA/ CHINA | 35,000 | \$457.77   | \$59.51  | \$517.28   |
| 30 | Llanta 19.5 L 24             | ASTRO/ ADVANCE                  | INDIA/ CHINA | 35,000 | \$797.00   | \$103.61 | \$900.61   |
| 31 | Llanta 12.5/80-18            | ASTRO/ ADVANCE                  | INDIA/ CHINA | 35,000 | \$627.00   | \$81.51  | \$708.51   |
| 32 | Llanta 18.4-26               | ASTRO/ ADVANCE/ SAMSON/SOLIDEAL | INDIA/ CHINA | 35,000 | \$1,337.77 | \$173.91 | \$1,511.68 |
| 33 | Llanta 185 R 14              | DOUBLE KING/ HAIDA              | CHINA        | 35,000 | \$77.00    | \$10.01  | \$87.01    |
| 34 | Llanta 205 R 16              | SAFERICH/ FRONWAY               | CHINA        | 35,000 | \$107.00   | \$13.91  | \$120.91   |
| 35 | Llanta 3.50- 16              | DURO/ VINI                      | CHINA        | 35,000 | \$77.00    | \$10.01  | \$87.01    |

| Lote V- REGIÓN ORIENTAL |                    |                                  |               |                 |                 |          |            |
|-------------------------|--------------------|----------------------------------|---------------|-----------------|-----------------|----------|------------|
| Ítem                    | MEDIDA             | MARCA                            | PROCEDECENCIA | RENDIMIEN-TO KM | PRECIO UNITARIO | IVA      | TOTAL      |
| 1                       | Llantas 175/70R13  | DOUBLE KING                      | CHINA         | 35,000          | \$57.00         | \$7.41   | \$64.41    |
| 2                       | Llanta 700x15      | DOUBLE KING/LONGWAY              | CHINA         | 35,000          | \$147.00        | \$19.11  | \$166.11   |
| 3                       | Llanta 700x16      | DOUBLE KING/LONGWAY              | CHINA         | 35,000          | \$147.00        | \$19.11  | \$166.11   |
| 4                       | Llanta 255/70R16   | SAFERICH/ CENTARA                | CHINA         | 35,000          | \$130.77        | \$17.00  | \$147.77   |
| 6                       | Llanta 245/70R16   | DOUBLE KING                      | CHINA         | 35,000          | \$117.77        | \$15.31  | \$133.08   |
| 7                       | Llanta 5.50R13     | DOUBLE KING                      | CHINA         | 35,000          | \$67.00         | \$8.71   | \$75.71    |
| 8                       | Llanta 205R14      | OVATION                          | CHINA         | 35,000          | \$97.00         | \$12.61  | \$109.61   |
| 9                       | Llanta 900x20      | JK TORNEL/ COPARTNER/ AURUNZE    | MÉXICO/ CHINA | 35,000          | \$367.00        | \$47.71  | \$414.71   |
| 10                      | Llanta 11R22.5     | ANNAITE/ AURUNZE                 | CHINA         | 35,000          | \$287.00        | \$37.31  | \$324.31   |
| 11                      | Llantas 12.5/80-18 | ASTRO/ ADVANCE                   | INDIA/ CHINA  | 35,000          | \$627.00        | \$81.51  | \$708.51   |
| 12                      | Llanta 19.5 L24    | ASTRO/ ADVANCE                   | INDIA/ CHINA  | 35,000          | \$797.00        | \$103.61 | \$900.61   |
| 13                      | Llanta 18.4-26     | ASTRO/ ADVANCE/ SAMSON/ SOLIDEAL | INDIA/ CHINA  | 35,000          | \$1,337.77      | \$173.91 | \$1,511.68 |
| 14                      | Llanta 2.75x18     | DURO/ VINI                       | CHINA         | 35,000          | \$47.00         | \$6.11   | \$53.11    |
| 15                      | Llantas 3.00x18    | DURO/ VINI                       | CHINA         | 35,000          | \$67.00         | \$8.71   | \$75.71    |
| 16                      | Llantas 2.75-21    | DURO/ VINI                       | CHINA         | 35,000          | \$47.00         | \$6.11   | \$53.11    |
| 17                      | Llantas 4.10-18    | DURO/ VINI                       | CHINA         | 35,000          | \$47.00         | \$6.11   | \$53.11    |
| 18                      | Llantas 1.10/90-18 | DURO/ VINI                       | CHINA         | 35,000          | \$77.00         | \$10.01  | \$87.01    |
| 19                      | Llantas 80/90-21   | DURO/ VINI                       | CHINA         | 35,000          | \$77.00         | \$10.01  | \$87.01    |



Todo lo cual será suministrado e instalado durante el plazo y en la forma establecida en el presente contrato. Para el efecto de garantizar el cumplimiento del objeto del contrato, la Institución contratante podrá realizar todas las gestiones de control en los aspectos material, técnico, financiero, legal y contable, que razonablemente considere necesarias con la finalidad de salvaguardar los intereses que persigue. El Suministrante garantiza que entregará e instalará el suministro adjudicado de la misma calidad o de mejores especificaciones a las originales ofertadas. **ADMINISTRADORES DEL CONTRATO:** La administración del presente Contrato por parte de ANDA, tal como lo establece el Acuerdo N° 4.1.6, del acta número 9 tomada en sesión extraordinaria por la Junta de Gobierno de ANDA, celebrada el día 16 de agosto de 2024, estará a cargo de las siguientes personas: Para el **LOTE I:** [REDACTED] **LOTE II:** Señor [REDACTED]

[REDACTED] **LOTE III:** [REDACTED] **LOTE IV:** Señora [REDACTED] y **LOTE V:** Señor [REDACTED] quienes

deberán desempeñar sus funciones de acuerdo al Manual de Procedimientos para Administradores de Contrato u Orden de Compra aprobado por la Junta de Gobierno y en cumplimiento a lo establecido en los artículos 161 y 162 de la Ley de Compras Públicas y además cualquier otro trámite pertinente con la contratación. **SEGUNDA: DOCUMENTOS CONTRACTUALES.** Forman parte integral del presente contrato los documentos siguientes: **a)** Los documentos de petición del suministro e instalación; **b)** La Solicitud de Ofertas de la Licitación Competitiva número LC-44/2024; **c)** Las adendas a la Solicitud de Ofertas de la Licitación Competitiva en su caso, si las hubieren; **d)** La oferta del suministrante y sus documentos; **e)** Certificación del Acta de Sesión Ordinaria número 9 Acuerdo número 4.1.6, de fecha 16 de agosto de 2024, que contiene la Resolución de Adjudicación parcial, emitida por la Junta de Gobierno de ANDA; **f)** Las Resoluciones Modificativas que se suscriban respecto de este contrato y las Garantías. En caso de controversia entre los documentos contractuales y este Contrato, prevalecerán los términos pactados en este último, y **g)** Las Generalidades, Condiciones y especificaciones del suministro e instalación Requeridos, Sección IV de los Documentos de Solicitud de Ofertas de la Licitación Competitiva número LC-44/2024. **TERCERA: PLAZO.** El plazo contractual será a partir de la fecha establecida en la orden de inicio emitida por los Administradores del Contrato, hasta el 31 de diciembre del año 2024 o hasta agotar el monto contratado, lo que ocurra

primero y se mantendrá vigente hasta que todas las obligaciones contractuales hayan finalizado. Dicho plazo podrá prorrogarse de acuerdo a lo dispuesto en los artículos 158 inciso 6º y 159 de la LCP. **CUARTA: PRECIO.** El precio total por el suministro e instalación objeto del presente contrato, es por la suma de hasta **CIENTO DIECIOCHO MIL TRESCIENTOS OCHENTA Y CUATRO DÓLARES DE LOS ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA CON SESENTA Y SEIS CENTAVOS DE DÓLAR (US\$118,384.66)**, cantidad que incluye el Impuesto a la Transferencia de Bienes Muebles y a la Prestación de Servicios. **QUINTA: FORMA Y CONDICIONES DE PAGO: I) FORMA DE PAGO:** El monto total o parcial del contrato será pagado en dólares de los Estados Unidos de América (US\$), en un plazo no mayor de **SESENTA (60) DÍAS CALENDARIO**, posteriores a la presentación de la documentación establecida en las condiciones de pago en la Unidad Financiera Institucional (UFI), ubicada en el Edificio Central de ANDA, Centro Urbano Libertad, Avenida Don Bosco, distrito de San Salvador y Capital de la República, municipio de San Salvador Centro, departamento de San Salvador. **II) CONDICIONES DE PAGO:** 1. Según las entregas realizadas, el Suministrante presentará los siguientes documentos: a) comprobantes de crédito fiscal; b) copia del contrato (solo para el primer pago); c) copia del acta de recepción parcial o total de los bienes suministrados; d) nota de remisión y original del crédito fiscal y e) copia de la garantía de cumplimiento recibida a satisfacción por la UCP. 2. El pago del suministro e instalación se realizará parcialmente de acuerdo a entregas recibidas, mediante transferencia bancaria o emisión de cheque, posterior a la emisión del quedan el Suministrante deberá proporcionar el número de cuenta del banco en el cual ANDA podrá depositarle el pago. 3. El monto contratado tendrá la variable que si durante la vigencia del contrato, hasta el 31 de diciembre de 2024, no se ha llegado a agotar la totalidad del monto, ANDA no estará obligada a cancelar su diferencia, ya que se pagará al suministrante con base al suministro e instalación recibido. 4. El pago del suministro e instalación será de acuerdo a las órdenes de trabajo finalizadas y recibidas a satisfacción, se realizará de forma total mediante transferencia bancaria o emisión de cheque. **SEXTA: LUGAR Y FORMA DE ENTREGA E INSTALACIÓN DEL SUMINISTRO. I) LUGAR:** El lugar de entrega e instalación del suministro será en las instalaciones del suministrante, de acuerdo a lo ofertado, según lo establecido en la sección IV GENERALIDADES, CONDICIONES Y ESPECIFICACIONES DEL SUMINISTRO REQUERIDO, del Documento de Solicitud de Ofertas de





la Licitación Competitiva No. LC-44/2024. **II) FORMA:** La entrega será de forma **PARCIAL**. Las entregas se realizarán dentro del plazo contractual a solicitud de los administradores del contrato, según necesidad de la institución, teniendo como fecha límite para recibir el suministro e instalación hasta el 31 de diciembre de 2024 o hasta agotar el monto adjudicado, lo que ocurra primero. En caso de no recibirse el suministro, de acuerdo a los documentos contractuales, se hará constar en el (las) acta (s) respectiva (s), lo que servirá de base a la ANDA para determinar las multas que podrán aplicarse al Suministrante. Dicha entrega deberá ser dentro del plazo establecido en la Cláusula Tercera de este contrato. **SÉPTIMA: COMPROMISO PRESUPUESTARIO.** La institución contratante hace constar que el importe del presente contrato se hará con aplicación a las cifras presupuestarias correspondientes a Fondos Propios; **OCTAVA: GARANTÍAS. a) GARANTÍA DE CUMPLIMIENTO DE CONTRATO:** Con el objeto de asegurar a la Institución contratante el cumplimiento de todas las cláusulas establecidas en el contrato, el Suministrante deberá presentar a satisfacción de ANDA, una **GARANTÍA DE CUMPLIMIENTO DE CONTRATO** por el monto del **DIEZ POR CIENTO (10%) DEL VALOR TOTAL DEL CONTRATO** y su vigencia será igual al plazo contractual más **CIENTO CINCUENTA (150) DÍAS CALENDARIO**. La cual deberá ser presentada dentro del plazo de **OCHO (8) DÍAS HÁBILES** posteriores al recibo de la copia del contrato certificado por Notario. Esta garantía se incrementará en la misma proporción en que el valor o el plazo del contrato llegase a aumentar. ANDA hará efectiva esta garantía en los siguientes casos: **i.** Por incumplimiento injustificado del plazo contractual; **ii.** Cuando el Suministrante no cumpla con lo establecido en las Solicitud de Oferta **LICITACIÓN COMPETITIVA No. LC-44/2024;** y **iii.** En cualquier otro caso que exista incumplimiento por parte del Suministrante. Si durante el período de vigencia de esta garantía, se llegase a presentar algún problema relacionado con el suministro e instalación solicitado, imputable al Suministrante, éste queda obligado a responder por cualquier desperfecto del suministro e instalación. La garantía se hará efectiva siempre que ANDA, a través de los Administradores de Contrato según corresponda, reporte por escrito su inconformidad con el Suministro contratado y recibido. **b) GARANTÍA DE BUEN SUMINISTRO E INSTALACIÓN:** El Suministrante deberá presentar a satisfacción de ANDA, dentro del plazo de **OCHO (8) DÍAS HÁBILES** posteriores a la fecha en que se haya efectuado la recepción final de suministro e instalación, según Acta de Recepción Final, una fianza equivalente al

DIEZ (10%) POR CIENTO DEL MONTO FINAL CONTRATADO, para asegurar que responderá por fallas y desperfectos que le sean imputables, y su vigencia será por el período de UN AÑO, contado a partir de la fecha de la recepción final del suministro e Instalación. Para tal efecto se aceptará como garantías: Cheque Certificado de Caja o de Gerencia, Fianza o Garantía, la cual debe ser aceptada por ANDA. Las Garantías, deberán ser presentadas en la UCP de ANDA para su debida revisión y aceptación juntamente con dos copias certificadas por Notario. Esta Garantía deberá ser emitida por una Institución Bancaria Privada, Compañía Aseguradora, Afianzadora, debidamente autorizadas por la Superintendencia del Sistema Financiero de El Salvador y que cuenten con calificación de Riesgo categoría desde AA hasta AAA, avalada por la Superintendencia del Sistema Financiero de El Salvador; o de Institución Bancaria Estatal o Sociedades de Garantía Recíproca. En caso que existan motivos de fuerza mayor o caso fortuito que imposibiliten al Suministrante para presentar la garantía en el plazo antes citado, éste deberá solicitar a la UCP, antes del vencimiento de dicho plazo, prórroga para la presentación de la garantía, debiendo justificar y comprobar el justo impedimento de los días adicionales solicitados, para lo cual deberá anexar toda documentación que pruebe el justo impedimento. La UCP, verificará si los argumentos expuestos por el Suministrante constituyen caso fortuito y fuerza mayor, pudiendo otorgar el plazo debidamente comprobado. La no presentación de esta Garantía en el plazo indicado, dará lugar a la aplicación del Artículo 126 inciso final, de la LCP. **NOVENA: PROHIBICIONES.** Queda expresamente prohibido al Suministrante traspasar o ceder a cualquier título los derechos y obligaciones derivados del presente contrato, así como subcontratar no habiendo cumplido los requisitos establecidos en el Art. 110 de la LCP. La transgresión de esta disposición además de las causales comprendidas en el artículo 167 de la LCP, dará lugar a la caducidad del contrato procediéndose a hacer efectiva la Garantía de Cumplimiento de Contrato. **DÉCIMA: MULTAS Y SANCIONES:** **I) MULTAS:** En caso de mora en el cumplimiento del presente contrato por parte del Suministrante, se aplicará lo dispuesto en el artículo 175 de la Ley de Compras Públicas, y el artículo 64 del Reglamento de la Ley de Compras Públicas. **II) SANCION POR CONTRATAR NIÑAS Y NIÑOS, ADOLESCENTES DEBAJO DE LA EDAD MINIMA:** Si durante la ejecución del contrato se comprobare por la Dirección General de Inspección de Trabajo del Ministerio de Trabajo y Previsión Social, incumplimiento por parte del Suministrante a la normativa





que prohíbe el trabajo infantil y de protección de la persona adolescente trabajadora, se deberá tramitar el procedimiento sancionatorio que dispone el art. 187 de la LCP para determinar el cometimiento o no durante la ejecución del contrato de la conducta tipificada en la Ley de Compras Públicas relativa a la invocación de hechos falsos para obtener la adjudicación de la contratación. Se entenderá por comprobado el incumplimiento a la normativa por parte de la Dirección General de Inspección de Trabajo, si durante el trámite de re inspección se determina que hubo subsanación por haber cometido una infracción, o por el contrario si se remitiere a procedimiento sancionatorio, y en este último caso deberá finalizar el procedimiento para conocer la resolución final.

**DÉCIMA PRIMERA: I. MODIFICACIÓN CONTRACTUAL.** Las partes de mutuo acuerdo podrán modificar el contrato, siempre y cuando fueren causas justificables de acuerdo al ordenamiento jurídico vigente y que estas no sean contrarias los Documentos de Solicitud de Ofertas de la Licitación Competitiva número LC-44/2024.

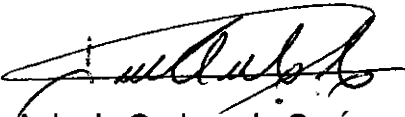
**II. MODIFICACIÓN POR CASO FORTUITO O FUERZA MAYOR.** De acuerdo a las circunstancias, las partes contratantes podrán acordar antes del vencimiento del plazo, la prórroga del mismo especialmente por causas que no fueren imputables al Suministrante; si existen motivos suficientes que puedan tipificarse como caso fortuito o fuerza mayor; circunstancias que deberá comprobar le impidan cumplir con el plazo.

**III. MODIFICACIÓN UNILATERAL.** Queda convenido por ambas partes que cuando el interés público lo hiciera necesario, sea por necesidades nuevas, causas imprevistas u otras circunstancias, la institución contratante podrá modificar de forma unilateral el presente contrato, no entendiéndose dicha modificación como cambio del objeto. En estos casos la Junta de Gobierno de ANDA, deberá emitir una resolución razonada que autorice la modificación al contrato.

**DÉCIMA SEGUNDA. EXTINCIÓN DEL CONTRATO.** El contrato podrá extinguirse por las causales siguientes: **a)** Por la caducidad; **b)** Por mutuo acuerdo de las partes contratantes. **c)** Por revocación; y **d)** Por las demás causas que se determinen contractualmente. Todo de conformidad con lo establecido en el Capítulo I del Título X de la LCP;

**DÉCIMA TERCERA: TERMINACIÓN POR MUTUO ACUERDO DE LAS PARTES CONTRATANTES.** De conformidad al artículo 168 de la LCP, las partes contratantes podrán dar por terminada por mutuo acuerdo la relación jurídica derivada del presente contrato, debiendo en tal caso emitirse la resolución correspondiente y otorgarse el instrumento de terminación del contrato en un

plazo no mayor de ocho días hábiles después de notificada la resolución. **DÉCIMA CUARTA: SOLUCIÓN DE CONTROVERSIAS.** Para la solución de controversias y resolver las diferencias que surgieren durante la vigencia del presente contrato, las partes se sujetarán al arreglo directo, procurando la solución de las controversias sus respectivos representantes o delegados especialmente acreditados. Agotado el arreglo directo, si la controversia persiste, las partes podrán recurrir a la sede judicial correspondiente, todo esto prescrito por el Título IX, Capítulo VI, de la LCP. **DÉCIMA QUINTA: JURISDICCIÓN Y LEGISLACIÓN APLICABLE.** Para los efectos jurisdiccionales del presente contrato, las partes nos sometemos a la legislación vigente de la República de El Salvador cuya aplicación se realizará de conformidad a lo establecido en el artículo 4 de la LCP. Asimismo, señalamos esta ciudad como domicilio especial, a la competencia de cuyos tribunales nos sometemos expresamente. **DÉCIMA SEXTA: NOTIFICACIONES.** Todas las notificaciones referentes a la ejecución de este contrato, serán válidas solamente cuando sean hechas por escrito a las direcciones de las partes contratantes, para cuyos efectos las partes señalamos como lugar para recibir notificaciones los siguientes: La Institución Contratante en la UCP cuyas oficinas están ubicadas en Colonia Libertad, Avenida Don Bosco, Edificio ANDA, San Salvador; y el Suministrante en 10° y 12° Calle Poniente, 45 y 47 Avenida Sur, al sur del "Estadio Jorge Mágico González" # 2419, ambas del distrito de San Salvador y Capital de la República, municipio de San Salvador Centro, departamento de San Salvador. En fe de lo cual firmamos este contrato en el distrito de San Salvador y Capital de la República, municipio de San Salvador Centro, departamento de San Salvador, el día veintinueve del mes de agosto del año dos mil veinticuatro.

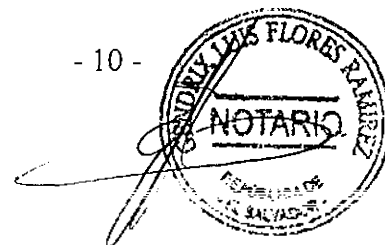
  
Jorge Antonio Castaneda Cerón  
Presidente de la Junta de Gobierno  
de ANDA.

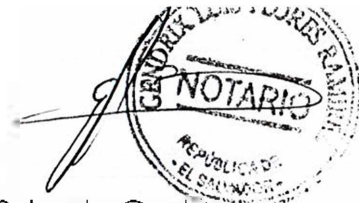


  
Víctor Manuel Alvarado Barrientos.  
Representante Legal de la  
Sociedad CONTIPARTS, S.A. DE C.V.



- 10 -





En el distrito de San Salvador y Capital de la República, municipio de San Salvador Centro, departamento de San Salvador, a las once horas y treinta y un minutos del día veintinueve de agosto del año dos mil veinticuatro. Ante Mí, GENDRIX LUIS FLORES RAMÍREZ, Notario, de éste domicilio, comparecen los señores: **JORGE ANTONIO CASTANEDA CERÓN** de cuarenta y tres años de edad, Ingeniero Civil, del domicilio de [REDACTED] persona a quien conozco e identifico por medio de su Documento Único de Identidad número [REDACTED] actuando en su carácter de Presidente de la Junta de Gobierno, en nombre y representación legal de la **ADMINISTRACIÓN NACIONAL DE ACUEDUCTOS Y ALCANTARILLADOS**, que se abrevia **ANDA**, Institución Autónoma de Servicio Público, del domicilio de San Salvador, departamento de San Salvador, con número de Identificación Tributaria cero seiscientos catorce - doscientos diez mil ciento veintitrés - cero cero cinco - nueve; con Registro de Contribuyente del Impuesto a la Transferencia de Bienes Muebles y a la Prestación de Servicios número treinta y dos mil ochocientos cuatro - nueve; que en el transcurso del presente instrumento se denominará "La Institución Contratante o ANDA"; personería que al final relacionaré; y **VÍCTOR MANUEL ALVARADO BARRIENTOS**, de [REDACTED] años de edad, [REDACTED] del domicilio [REDACTED] persona a quien no conozco pero identifico por medio de su Documento Único de Identidad número [REDACTED] actuando en su calidad de Administrador Único Propietario y Representante Legal de la Sociedad **CONTINENTAL AUTOPARTS, SOCIEDAD ANONIMA DE CAPITAL VARIABLE** que puede abreviarse **CONTIPARTS, S.A. DE C.V.**, de nacionalidad salvadoreña, del domicilio de San Salvador, departamento de San Salvador, con Tarjeta de Identificación Tributaria número [REDACTED] y con Registro de Contribuyente del Impuesto de Transferencia de Bienes Muebles y a la prestación de Servicios número [REDACTED] quien en lo sucesivo de este instrumento se denominará "El Suministrante", personería que al final relacionaré, y en el carácter en el cual ambos comparecen, ME DICEN: que reconocen como suyas las firmas que anteceden, así como los términos, pactos, obligaciones y condiciones consignadas en el anterior documento que contiene el **CONTRATO DE PRECIO FIJO DE SUMINISTRO E INSTALACIÓN** número sesenta



y siete/dos mil veinticuatro, derivado del proceso de Licitación Competitiva número **LC- CUARENTA Y CUATRO/DOS MIL VEINTICUATRO**, denominado "**SUMINISTRO E INSTALACIÓN DE LLANTAS PARA LA FLOTA DE VEHÍCULOS LIVIANOS Y PESADOS MOTOCICLETAS Y MAQUINARIA PESADA DE LA INSTITUCIÓN AÑO DOS MIL VEINTICUATRO**", por medio del cual el Suministrante se ha obligado a entregar el SUMINISTRO E INSTALACIÓN DE LLANTAS PARA LA FLOTA DE VEHÍCULOS LIVIANOS Y PESADOS, MOTOCICLETAS Y MAQUINARIA PESADA DE LA INSTITUCIÓN, AÑO DOS MIL VEINTICUATRO, de acuerdo a lo descrito en la Cláusula Primera del referido contrato, todo de conformidad a las especificaciones técnicas establecidas previamente en los Documentos de Solicitud de Ofertas de la Licitación Competitiva número **LC- CUARENTA Y CUATRO / DOS MIL VEINTICUATRO**, y precios contenidos en la oferta del Suministrante. El precio total del suministro objeto del contrato se fija por la suma de hasta **CIENTO DIECIOCHO MIL TRESCIENTOS OCHENTA Y CUATRO DÓLARES DE LOS ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA CON SESENTA Y SEIS CENTAVOS DE DÓLAR**, monto que incluye el Impuesto a la Transferencia de Bienes Muebles y a la Prestación de Servicios; dicho monto será cancelado de acuerdo a lo estipulado en la Cláusula Quinta del mencionado contrato. El plazo contractual será a partir de la fecha establecida en la orden de inicio emitida por los Administradores del Contrato; hasta el treinta y uno de diciembre del año dos mil veinticuatro o hasta agotar el monto contratado, lo que ocurra primero y se mantendrá vigente hasta que todas las obligaciones contractuales hayan finalizado. El contrato tendrá la variable que, si al llegar el treinta y uno de diciembre de dos mil veinticuatro, no se llegare a agotar la totalidad del monto contratado, ANDA no estará obligada a cancelar su diferencia, ya que se pagará al Suministrante con base al precio unitario (IVA incluido) contratado, de acuerdo a la necesidad de la ANDA mediante las solicitudes realizadas por los Administradores del Contrato. Así se expresaron los otorgantes, a quienes expliqué los efectos legales de la presente Acta Notarial que consta de dos hojas útiles, y Yo, el Suscrito Notario DOY FE: a) que las firmas puestas al final del anterior documento son auténticas por haber sido reconocidas por los comparecientes a mi presencia; b) que los comparecientes declaran reconocer las obligaciones derivadas del expresado contrato, así como todo el contenido de dicho documento; c) de ser legítimas y suficientes las personerías de los comparecientes, por haber tenido a la vista: l) Por la Administración Nacional de Acueductos y Alcantarillados: i) El Decreto del Directorio

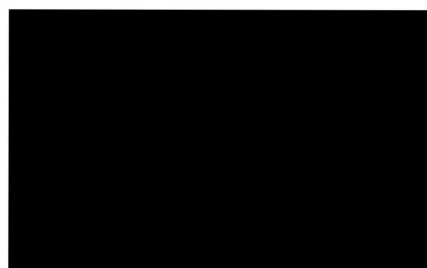


Cívico Militar número TRESCIENTOS CUARENTA Y UNO, del diecisiete de octubre de mil novecientos sesenta y uno, publicado en el Diario Oficial número CIENTO NOVENTA Y UNO del Tomo CIENTO NOVENTA Y TRES del diecinueve de octubre del referido año, por medio del cual se creó la ADMINISTRACIÓN NACIONAL DE ACUEDUCTOS Y ALCANTARILLADOS, ANDA; como una Institución Autónoma de Servicio Público, con personalidad jurídica y de este domicilio, estipulándose que el Presidente de la Junta de Gobierno tendrá la representación judicial y extrajudicial de la misma, quien comprobará su personería con la transcripción de su nombramiento; **ii)** Certificación del Acuerdo de la Presidencia de la República número DOSCIENTOS DIEZ, de fecha veinte de agosto de dos mil veinticuatro; en el que consta que el señor Presidente de la República en uso de sus facultades legales y de conformidad a lo establecido en los artículos seis, literal a); nueve inciso final y doce de la Ley de la Administración Nacional de Acueductos y Alcantarillados, nombró al Ingeniero **JORGE ANTONIO CASTANEDA CERÓN** Presidente de la Junta de Gobierno de la Administración Nacional de Acueductos y Alcantarillados - ANDA, a partir del día veintiuno de agosto de dos mil veinticuatro, para un período legal de funciones que finaliza el día veintisiete de julio de dos mil veinticinco; estando a esta fecha vigente su nombramiento; y **iii)** Certificación del Acta de Sesión Extraordinaria número Nueve, Acuerdo Cuatro Punto Uno Punto Seis, de fecha dieciséis de agosto de dos mil veinticuatro, que contiene la resolución de adjudicación parcial, emitida por la Secretaria de la Junta de Gobierno, por medio del cual se autorizó al señor Presidente de la Administración Nacional de Acueductos y Alcantarillados ANDA, para firmar el contrato que se reconoce por medio de la presente Acta Notarial. Y por la Sociedad **CONTINENTAL AUTOPARTS, SOCIEDAD ANÓNIMA DE CAPITAL VARIABLE** que puede abreviarse **CONTIPARTS, S.A. DE C.V.:** **i)** Testimonio de la Escritura Pública de constitución de la sociedad **CONTIPARTS, S.A. DE C.V.**, otorgada en la ciudad de San Salvador, a las diecisiete horas del día treinta de julio del año dos mil quince, ante los oficios del notario José Arístides Martínez Pérez, inscrito en el Registro de Comercio el día seis de julio de dos mil quince, al número siete del Libro número Tres Mil Cuatrocientos Cuarenta y Seis del Registro de Sociedades, en la que consta que su denominación, naturaleza y domicilio son los ya expresados; que su plazo es indeterminado; que entre sus finalidades está a) la importación y exportación de toda clase de productos que estén dentro del comercio, entre ellos maquinaria, enseres,

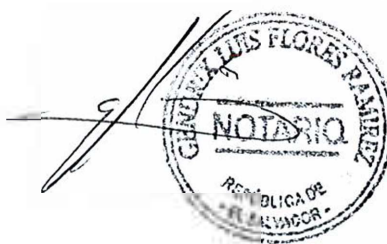
accesorios y otros productos conexos. b) Repuestos y accesorios para vehículos, maquinaria industrial y agrícola. c) Servicios de mantenimiento automotriz y eléctrico preventivo y correctivo para vehículos automotores de uso personal, de carga y similares, sean del Estado y de servicio público, entre otras; que la Administración de la Sociedad está confiada a un Administrador Único propietario y su respectivo Suplente o a una Junta Directiva compuesta de tres Directores propietarios y sus respectivos suplentes, que se denominarán: Presidente, Secretario y Primer Director; quienes duran en sus cargos CINCO años, que la representación Judicial y extrajudicial de la sociedad y el uso de la firma social corresponde al Administrador Único Propietario, quien está facultado para otorgar actos y contratos como el presente. y ii) Certificación de Credencial de Nombramiento de Administrador Único Propietario de la referida Sociedad, celebrada en la ciudad de San Salvador el día veintinueve de marzo de dos mil veintitrés, inscrita en el Registro de Comercio el día diez de agosto de dos mil veintitrés, al número Sesenta y ocho del Libro Cuatro Mil Setecientos Noventa y Nueve, del Registro de Sociedades; de la que consta que el compareciente fue electo como Administrador Único Propietario y Representante Legal de la Sociedad **CONTIPARTS, S.A. DE C.V.**, para un período de CINCO AÑOS a partir del día veintinueve de marzo de dos mil veintitrés, por lo que su nombramiento está vigente. Y leído que les hube íntegramente en un solo acto sin interrupción todo lo escrito, manifiestan su conformidad, ratifican su contenido y firmamos. - **DOY FE.**



Jorge Antonio Castaneda Cerón  
Presidente de la Junta de Gobierno  
de ANDA



Víctor Manuel Alvarado Barrientos.  
Representante Legal de la Sociedad  
CONTIPARTS, S.A. DE C.V.



La...



**SUSCRITA NOTARIO:** de conformidad con el artículo TREINTA de la Ley del Ejercicio Notarial de la Jurisdicción Voluntaria y de Otras Diligencias CERTIFICA: La Fidelidad y Conformidad de las presentes fotocopias que constan de Siete Folios con su Original con el cual se Confrontó en el Distrito de San Salvador y Capital de la República, Municipio de San Salvador Centro, Departamento de San Salvador, a los Veintinueve días del mes de agosto de dos mil veinticuatro.





